

**Zeitschrift:** Scharotl / Radgenossenschaft der Landstrasse  
**Herausgeber:** Radgenossenschaft der Landstrasse ; Verein Scharotl  
**Band:** 34 (2010)  
**Heft:** 3

**Rubrik:** Die RG ist aktiv

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Die RG ist aktiv



## Hirnlos in Ibach

Am 26. September fand in der Gemeinde Schwyz eine Abstimmung über eine „Sonderzone für Fahrende“ statt. Bereits im Vorfeld der Abstimmung wurde dieses Geschäft aus der Zonenplanrevision in Schwyz ausgegliedert, um eine Ablehnung dieses „Generationenwerks“ zu verhindern und die rund zehnjährige Bearbeitung nicht zu gefährden.

Der Zonenplan wurde deutlich angenommen, 22 Hektaren neue Bauzonen weist er auf. Die Sonderzone für Fahrende wurde ebenso deutlich mit 2652 zu 1661 Stimmen abgelehnt.

1661 Wählerinnen haben der Schaffung einer Sonderzone für einen Durchgangsplatz zugestimmt, wir danken diesen herzlich für Ihre Zustimmung.

Die IG Pro Fahrende in Ibach hatte zu Beginn klar gestellt, dass nicht alle Ibächer gegen einen Durchgangsplatz sind, sondern einen solchen als willkommene Bereicherung der kulturellen Vielfalt in Schwyz betrachten. Die persönlichen Begegnungen mit unseren Freunden in

Ibach bedeuten uns viel und haben uns Mut gemacht. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen.

Unter den Gegnern eines Durchgangsplatzes beeindruckten uns die Schützen Ibach besonders. Die Ibächer Schützen haben nichts gegen Fahrende, aber... Sie sahen in dem vorgesehenen Durchgangsplatz eine existentielle Bedrohung ihres Vereins „drohende Schliessung der Schiessanlage wegen strengen Lärmenschutzvorschriften des Bundes!“ ebenso wie befürchtet, dass „keine Parkplätze mehr für grössere Schiessanlässe“ zur Verfügung stehen würden. Auch fürchten sich die Schützen vor „Romas und Sinti, welche in Frankreich und Italien ausgewiesen werden“.

Wir haben den Schützenverein zu einem sportlichen Wettkampf herausgefordert, einem friedlichen Jagdschiessen, weil persönliche Begegnungen Vorurteile abbauen helfen, weil wir von der völkerbindenden Wirkung des Sportes überzeugt sind. Statt eines fairen Wettkampfes erhielten wir folgendes Schreiben:

Sehr geehrter Herr Huber

Ibach den 08. Sept. 2010

**Leider muss ich Ihnen mitteilen, dass unser Verein keine Jäger oder Jagdschützen hat und darum kein Wettkampf stattfinden wird.** Leider konnte niemand gefunden werden.

Darum erkläre ich Sie bereits als „**Sieger**“, so wie Sie es bereits in einem Brief erwähnt hatten. Weil wir „nicht Schiessen können“, sind momentan alle Schützen betreffend der bevorstehenden Abstimmung sehr beschäftigt und machen „demokratische Politik“. Wer dort schlussendlich als „**Sieger**“ hervorgeht wissen wir auch noch nicht?

Aufgrund der Aussage Sie „hie und da“ die Webseite der Schützen-Ibach betreffend neuesten Ergebnisse im Schiessen anklicken, müssen wir folgendes feststellen:

- Dass Sie unsere Webseite vor der Bekanntgabe eines Durchgangsplatz Ortes, nicht mal eine Handvoll angeklickt haben.
- Dass Sie, gemäss Brief vom sportlichen Schiessen leider keine grosse Ahnung haben.
- Dass die sogenannte Schiessvereinigung aus 3 unterschiedlichen Vereinen besteht.
- Dass wir auf weisse Scheiben mit schwarzem Punkt (1-10 Pkt) und Distanzen 10 / 50 / 300m schiessen und nicht auf Jagdtiere oder Jagdziele.
- Dass wir ausschliesslich mit Sportwaffen schiessen.
- Dass der SV Ibach-Schönenbuch einer der besten Schwyzer Kantonal 300m Verein ist. (Ersichtlich auf div. Webseiten!)
- Darum nehmen wir an, dass Ihre sportliche Begeisterung für das Schiessenwesen sich ein bisschen Aufblasen und in Grenzen hält.

## Bemerkungen:

Die Mitglieder der Schiessvereine haben überhaupt nichts gegen die Schweiz. Fahrenden. Aber gegen eine erzwingende Politik, welche „Hirnlos“ und ohne „saubere Konzepte“ dem demokratischen Bürger ein Zonenplan vorlegt, können wir nicht akzeptieren. Ebenfalls sind viele Punkte für ein Durchgangsplatz zwischen der Gemeinde und dem Kanton nicht geregelt.

Freundliche Grüsse Vorstand der Sportschützen Ibach



## «Wir setzen uns weiterhin für Schweizer Fahrende ein»

Zur Abstimmung vom 26. September über die Einführung einer Sonderzone für Fahrende. IG Platz für Fahrende:

Die 1661 Ja-Stimmen zum Durchgangsplatz in Ibach haben uns sehr gefreut. Die IG «Platz für Fahrende» dankt allen, die sich für das Anliegen eingesetzt haben. Der Ja-Stimmen-Anteil betrug mehr als einen Drittel. Dies ist ein beachtliches Resultat, angegossen der rechtlichen, technischen und finanziellen Probleme, die von der Gegnerschaft ins Feld geführt wurden.

## Differenziertes Konzept fehlte

Dank einer intensiven Öffentlichkeitsarbeit konnte erreicht werden, dass sich ein grosser Teil der Bevölkerung differenziert mit der Thematik auseinandersetzt. Verschiedene Seiten haben sich im Verlauf der Diskussionen öffentlich wie auch privat dazu bekannt, dass sie nichts gegen Schweizer Fahrende hätten.

Zum Ausgang der Abstimmung haben nach unserer Einschätzung folgende Aspekte beigetragen: Es fehlte ein differenziertes Konzept zum Erwerb und Betrieb des Platzes. Dies schürte Ängste, wie beispielsweise überdimensionierte Kosten oder die illegale Belegung des Durchgangsplatzes durch ausländische Fahrende. Die Medienmeldungen, welche von der Schliessung von Roma-Siedlungen in den umliegenden europäischen Ländern berichteten, haben die ablehnende Haltung bestärkt.

Unbeantwortet bleibt weiterhin die Frage, ob die Schweizer Fahrenden einen Rechtsanspruch auf die nötige Infrastruktur geltend machen könnten. Da sie als nationale Minderheit anerkannt sind, müsste dies eigentlich vorausgesetzt werden können.

Mit dem Ausgang der Abstimmung vom 26. September wurde vorerst die Chance für einen Durchgangsplatz in Ibach verpasst. Wir setzen uns jedoch weiterhin dafür ein, dass die Schweizer Fahrenden ihre alte Lebensweise und Kultur praktizieren können. Die Begegnungen mit Jenischen haben uns stets gefreut und unseren Horizont erweitert. Die positiven Stimmen sind für die Schweizer Fahrenden eine Botschaft zur Offenheit und Toleranz. Sie lassen hoffen, dass künftig Sesshafte und Fahrende auch in unserer Gemeinde zusammenleben können, als Beitrag zum Erhalt einer vielfältigen Schweizer Kultur.

**IG Platz für Fahrende: Franz Baumann, Rut Betschart, Ruth Gasser, Aurelia Imlig, Marlen Marty**



## Metall- Handel Transporte und Entsorgung

**Walter Gmür**

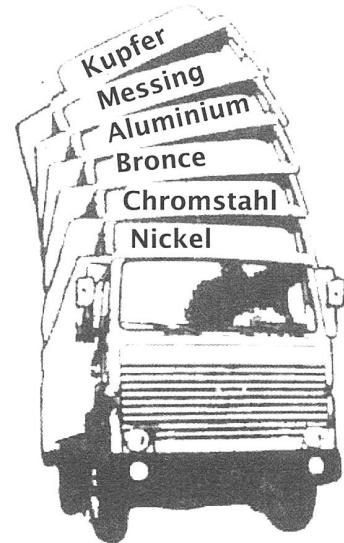
Wartenbergstrasse 62

4133 Pratteln

Telefon: 061 / 821 96 44

Fax: 061 / 821 12 52

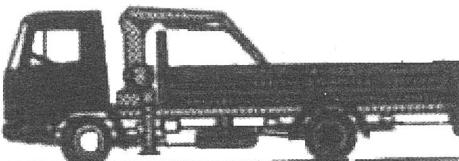
Natel: 079 / 322 43 52



## Angelo Graf Alteisen + Metalle

Recycling  
Demontage aller Arten

- Kupfer
- Messing
- Alu
- Bronze
- Zinn
- Inox



**Angelo Graf**  
6252 Dagmarsellen

Tel: 079 647 58 06

Tel: 079 794 96 62

## VERKAUF, VERMIETUNG UND REPARATUR

*Wir wünschen frohe Fahrt*

**THEUS**



CARROSSERIE CHUR

Tel. 081 286 99 77

**TABBERT**

**Dethleffs**  
Caravans & Motorcaravans